



MIBAC-PA-FLEG
 REP. Determine
 21/12/2018 N° 130

Risposta a nota n. del
 Rif. Prot. n. del
 Classifica:
 All. n.

Comunicazione a mezzo posta elettronica ai sensi dell'art. 47 del D. Lgs. del 07/03/2005 n. 82 NON SEGUE ORIGINALE

**PON FESR CULTURA E SVILUPPO 2014/2020 – ASSE 1, OBIETTIVO TEMATICO 06, OBIETTIVO SPECIFICO 6.c.1, AZIONE 6.c.1.B - "Cuma – Una nuova fruizione del Parco Archeologico – servizi e forniture per la fruizione" - Azione 6c1.b - CUP F87H16000390006
 DETERMINA A CONTRARRE – SMART CIG: Z2126597FD**

IL DIRETTORE

PREMESSO CHE:

- Con Circolare n. 28 del 2 ottobre 2015 l'Autorità di Gestione (AdG) del PON Cultura e Sviluppo invitava le strutture periferiche del MiBACT a presentare proposte progettuali da finanziare nell'ambito del PON Cultura e Sviluppo 2014 - 2020;
- In data 12/02/2016 il Segretariato Regionale per la Campania trasmetteva all'AdG le schede progettuali proposte dalla Soprintendenza Archeologia della Campania per la candidatura di complessivi sette interventi, di cui sei ricadenti nell'area dei Campi Flegrei;
- L'AdG del PON Cultura e Sviluppo, con proprio decreto rep n. 6 del 04/02/2016, registrato alla Corte dei Conti il 21/04/2016, ha reso noto l'elenco degli interventi ammessi a finanziamento, tra cui per l'Azione 6c1.b:

ATTRATTORE	TITOLO	IMPORTO
PARCO ARCHEOLOGICO DI CUMA	CUMA: UNA NUOVA FRUIZIONE DEL PARCO ARCHEOLOGICO – SERVIZI E FORNITURE PER LA FRUIZIONE	€ 398.800,00

Con Disposizione n. 0004839 MIBACT- SR- CAM DIRCAM del 20/05/2016 il Segretariato Regionale per la Campania, nella qualità di Stazione Appaltante, ha nominato RUP dell'intervento Cuma. Una nuova fruizione del Parco Archeologico, la Dott.ssa Adele Campanelli;

- In data 29/07/2016, la Dott.ssa Adele Campanelli, già Direttore *ad interim* del Parco, ha sottoscritto i Disciplinari regolanti i rapporti tra l'AdG e il beneficiario Parco Archeologico dei Campi Flegrei;
- Con Decreto DG-MU rep n. 137 del 01/02/2018 al Dott. Paolo Giulierini è stato affidato l'incarico di Direttore *ad interim* del Parco Archeologico dei Campi Flegrei, subentrando alla Dott.ssa Adele Campanelli, collocata in quiescenza per raggiunti limiti di età, tra l'altro, anche relativamente alle funzioni e alle responsabilità derivanti dai Disciplinari già sottoscritti con l'AdG del PON Cultura e Sviluppo e sopra richiamati;

RICHIAMATO il Progetto esecutivo "Parco Archeologico dei Campi Flegrei __ Servizi e forniture per la promozione e la fruizione" comprendente gli interventi: *Baia fra Terra e Mare: intervento di recupero e valorizzazione dell'area archeologica delle Terme e del Parco Sommerso; Cuma. Una nuova fruizione del Parco Archeologico e Anfiteatro Flavio – interventi di miglioramento dell'accessibilità e nuova fruizione*,



approvato con la disposizione acquisita al protocollo dell'Ente n. E-112 del 22/12/2017 e trasmesso in pari data all'AdG;

CONSIDERATO che, anche a seguito di interlocuzione con l'AdG, ai fini della coerenza con la scheda di intervento ammessa a finanziamento e per favorire l'AdG nel processo di monitoraggio e controllo dell'attuazione dei progetti, fatti salvi i contenuti del progetto esecutivo approvato per garantire l'unitarietà di immagine da conferire all'insieme degli strumenti e delle azioni di comunicazione e promozione da realizzare per i singoli Siti e a favore del Parco nel suo insieme, risulta opportuno prevedere Quadri Tecnici Economici (QTE) distinti e riferiti a ciascun intervento;

CONSIDERATO, altresì, che alla luce delle nuove esigenze rilevate, la Dott.ssa Adele Campanelli, in qualità di RUP, ha provveduto ad elaborare il QTE relativo all'intervento in oggetto;

VISTA la determina rep. n. 36 del 27/06/2018 con la quale il Direttore *ad interim* ha approvato il suddetto QTE aggiornato;

TENUTO CONTO CHE il richiamato QTE prevede alla voce di costo A.2.e) di realizzare ricerche scientifiche al fine di dotare gli strumenti di comunicazione di contenuti e di dati scientifici da porre a base di una corretta immagine del Sito di Cuma e del Parco nel suo insieme, per un presumibile valore pari a € 30.000,00 oltre IVA al 22% ed oneri se dovuti;

RITENUTO opportuno, per la migliore efficacia dell'azione di ricerca, di avvalersi del supporto scientifico del Dipartimento di Lettere e Beni Culturali dell'Università degli Studi della Campania "L. Vanvitelli", già impegnato in campagne di scavo presso il Sito di Cuma e, pertanto, già in possesso di una ottima conoscenza scientifico-archeologica e di dati e informazioni ritenuti indispensabili alla ricerca;

TENUTO CONTO che il Dipartimento di Lettere e Beni Culturali dell'Università degli Studi della Campania "L. Vanvitelli", sulla base delle esigenze rappresentate, ha computato in via orientativa il costo complessivo della ricerca in € 25.000,00 oltre IVA ed oneri se dovuti;

VALUTATO CHE l'importo del supporto scientifico alla Ricerca, proposto dall'Università degli Studi della Campania "L. Vanvitelli", è ritenuto congruo e si attesta ai valori sotto soglia comunitaria, di cui all'art. 35 del DLgs 50/2016, come modificato dal D.lgs. 56-2017, in vigore dal 20-5-2017;

RITENUTO opportuno per la regolamentazione dell'accordo di ricerca adottare lo strumento della Convenzione ex art. 15 della L. 7.8.1990, n. 241 contenente la disciplina in ordine alle modalità, i tempi, gli strumenti e gli *output* della ricerca, nonché le modalità di raccordo tra le Parti;

VISTA la proposta del RUP di Determina a Contrarre prot. 3839 del 11/12/2018

VISTO lo SMART CIG: Z2126597FD



Tanto premesso, richiamato, considerato, visto, tenuto conto e ritenuto opportuno, il sottoscritto Paolo Giulierini, in qualità direttore *ad interim* del Parco Archeologico de Campi Flegrei

DISPONE

- 1) Di procedere all'affidamento al Dipartimento di Lettere e Beni Culturali dell'Università degli Studi della Campania "L. Vanvitelli" lo sviluppo della ricerca scientifica finalizzata all'elaborazione dei dati e dei contenuti scientifici da porre a base degli strumenti di comunicazione e di promozione del Parco Archeologico di Cuma, mediante sottoscrizione della Convenzione per la regolamentazione degli accordi di collaborazione ex art. 15 della L. 241/90 per un valore pari ad € 25.000,00 oltre Iva ed oneri se dovuti a valere sulla voce di costo A.2.e) "Ricerca Scientifica" del QTE approvato determina rep. n. 36 del 27/06/2018 a valere sull' intervento "Cuma – Una nuova fruizione del Parco archeologico – servizi e forniture per la fruizione" - Azione 6c1 b del PON Cultura e Sviluppo FESR 2014 – 2020;
- 2) Di approvare lo Schema di Convenzione che costituisce l'allegato 1 alla presente proposta .

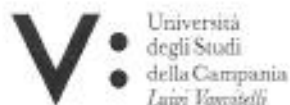
Visto attestante la copertura finanziaria:
Il funzionario amministrativo
Dott.ssa Maria Salemme

Visto attestante la regolarità amministrativa
Il segretario amministrativo
Dott.ssa Stefania Saviano

**IL DIRETTORE ad interim
(Dott. Paolo GIULIERINI)**



Parco Archeologico dei Campi Flegrei



CONVENZIONE

Tra

Il **Parco Archeologico dei Campi Flegrei**, rappresentato dal direttore p.t. nella persona del Dott. **PAOLO GIULIERINI**, domiciliato per la carica presso la sede operativa del PA-FLEG presso il Palazzo de Fraja sul Rione Terra di Pozzuoli, CF: 95234940633, successivamente denominato **“PARCO”**

e

Il **Dipartimento di Lettere e Beni Culturali dell'Università della Campania “L. Vanvitelli”**, rappresentato dalla prof.ssa Maria Luisa Chirico, nella sua funzione di Direttore, domiciliata per la carica presso la sede del Dipartimento stesso in via R. Perla, 21, 81055 S. Maria Capua Vetere, CE, di seguito denominato **“DiLBeC”**, P.IVA n.02044190615;

Premesso che:

-Il Parco Archeologico dei Campi Flegrei è beneficiario dell'intervento denominato *“Cuma. Una nuova fruizione del Parco Archeologico e Anfiteatro Flavio – interventi di miglioramento dell'accessibilità e nuova fruizione”* finanziato a valere Sul PON FESR CULTURA E SVILUPPO 2014/2020 – ASSE 1, OBIETTIVO TEMATICO 06, OBIETTIVO SPECIFICO 6.C.1, AZIONE 6.C.1.B –

-Nell'ambito dell'intervento è prevista la realizzazione di ricerche scientifiche al fine di dotare gli strumenti di comunicazione di contenuti e di dati scientifici da porre a base di una corretta immagine del Sito di Cuma e del Parco nel suo insieme;

-con Determina n. 36 del 27/06/2018 è stato approvato il Quadro Tecnico Economico aggiornato dell'intervento Cuma – Una nuova fruizione del Parco Archeologico – servizi e forniture per la fruizione” – Azione 6c.1.b, tra le cui voci rientra “A.2.e) Ricerca scientifica” per un importo pari a € 30.000,00 oltre IVA.

- il Parco intende, pertanto, intraprendere un programma di conoscenza diffusa e di valorizzazione dei siti e del patrimonio monumentale storico e archeologico dell'area flegrea, con l'obiettivo di promuovere la conoscenza e una fruizione consapevole del Sito. In una prospettiva di tutela, restauro, conservazione e valorizzazione integrata, si vuole in primo luogo favorire una partecipazione attiva della comunità, mediante il coinvolgimento di tutte le istituzioni locali e delle associazioni che operano nel comprensorio, nell'intento di stimolare e potenziare la rete di relazioni;

- la tutela e la valorizzazione dei Beni Culturali, la promozione e l'organizzazione delle attività culturali costituiscono compito primario dei diversi livelli istituzionali della Repubblica, come sancisce la Costituzione, attraverso la continua ricerca di forme, strumenti e modalità di leale ed efficace collaborazione istituzionale;

- Il Parco non dispone attualmente di personale tecnico-scientifico da poter impiegare in attività di ricerca scientifica, poiché impegnato ad adempiere a compiti di natura istituzionale ordinaria;

- il Codice dei Beni Culturali e del Paesaggio di cui al D Lgs 42/2004 e s.m.i. all'art. 112 disciplina le modalità per la valorizzazione dei Beni Culturali di appartenenza pubblica, richiamando il principio della concertazione;

- l'art. 15 della L. 241/190 e s.m.i. contempla la possibilità per le Pubbliche Amministrazioni di concludere accordi per disciplinare lo svolgimento in collaborazioni di attività di interesse comune

VISTO che

- il Parco intende predisporre un programma di Catalogazione, Conoscenza e Divulgazione del patrimonio culturale presente nei siti e luoghi della cultura di propria pertinenza come da D. M 9 aprile 2016, mediante redazione di pubblicazioni dal taglio divulgativo, scientificamente aggiornate;



Parco Archeologico dei Campi Flegrei

Università degli Studi della Campania Luigi Vanvitelli

- le strategie e le attività di Tutela e di Valorizzazione dei Beni Culturali possono essere utilmente integrate dal punto di vista sia soggettivo, attraverso il rafforzamento della collaborazione tra gli enti pubblici, sia oggettivo attraverso progetti di valorizzazione sistematica;
- la strutturazione di percorsi collaborativi e di strumenti di programmazione strategica innovativi può contribuire a migliorare lo svolgimento dei compiti di Tutela e Valorizzazione del Patrimonio culturale;

RILEVATO che

- il DiLBeC è in grado di fornire l'adeguato supporto tecnico-scientifico per lo studio, la catalogazione e la conoscenza finalizzata alla divulgazione scientifica dei monumenti e siti archeologici afferente all'area flegrea, di competenza del Parco;
- nel consiglio di Dipartimento di Lettere e Beni Culturali della Università della Campania 'Luigi Vanvitelli', d'ora in poi denominato DiLBeC, del 22/2018 del 6-11-2018 è stato approvato lo schema di protocollo predetto, ai sensi delle normative d'Ateneo;
- il Responsabile Unico del Procedimento (RUP) ai sensi dell'art. 31(D. Lgs 50/2016) dell'incarico oggetto della presente Convenzione è la Dottorssa Adele Campanelli (disposizione di nomina MiBACT- PA-FLEG prot. 130 del 24/02/2017);

TUTTO CIO' PREMESSO E CONSIDERATO, SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

Art. 1

Premesse

Le premesse costituiscono parte integrante della presente convenzione.

Art. 2

Oggetto della Convenzione

Il Parco intende avviare un progetto di ricerca per la compilazione di un regesto bibliografico e di immagini sul patrimonio archeologico del proprio territorio. Pertanto, affida al DiLBeC l'esecuzione del presente incarico di collaborazione, avente come oggetto "Studi e Ricerche sul Patrimonio Archeologico dei Campi Flegrei e sulla Immagine Storica dei Luoghi". Le attività e gli adempimenti da esperire sono dettagliati nell'**Allegato A**, parte integrante di questa Convenzione.

Art. 3

Strategie e obiettivi

Il DiLBeC opererà secondo le metodologie proprie della ricerca archeologica, producendo relazioni sulle attività svolte e sui risultati di medio e di lungo termine conseguiti, creando un repertorio bibliografico e iconografico.

Sarà cura del DiLBeC:

- la selezione dei ricercatori, collaboratori esperti negli ambiti oggetto della Convenzione;
- la definizione di strategie per giungere mediante specifici piani di conoscenza alle finalità del presente accordo, enunciate nell'**Allegato A**

Il Parco metterà a disposizione risorse umane e strumentali e supporto tecnico-scientifico per raggiungere gli obiettivi della ricerca.

Il Parco e il Dipartimento DiLBeC si impegnano a condividere tutta la documentazione bibliografica, storica, fotografica e d'archivio (corrente, di deposito e storico) in loro possesso sulle aree da indagare, per meglio garantire lo svolgimento delle attività sopra elencate.



MINISTERO
PER I BENI E
LE ATTIVITÀ
CULTURALI



Parco Archeologico dei Campi Flegrei

Università
degli Studi
della Campania
Luigi Vanvitelli

I referenti per la consultazione sono i responsabili delle attività scientifiche, come definiti all'art. 4.

Art. 4

Responsabili della convenzione

Per conto del DiLBeC dell'Università degli studi della Campania "Luigi Vanvitelli", il Responsabile scientifico delle attività di cui all'**Allegato A** è il Professore Carlo Rescigno, nella sua qualità di docente di Archeologia Classica. Il Parco indica quale proprio referente scientifico e istituzionale il Dottore Filippo Demma, in qualità di Responsabile di Area Funzionale Ricerca, Tutela e Restauro dei Monumenti, e la dottoressa Arianna Vernillo quale direttore di esecuzione.

Art.5

Corrispettivo

Per le prestazioni indicate all'art. 2 e dettagliate nell'Allegato A, il PARCO corrisponderà al DiLBeC la somma di Euro 25.000,00 (venticinquemila/00), oltre IVA, oneri di legge inclusi, secondo le modalità di seguito indicate:

- **I rata** pari a Euro 12.500,00 (dodicimilacinquecento) oneri di legge e IVA inclusi, entro trenta giorni dalla consegna di quanto ai punti 1, 2, 3, 4 e 5 dell'Allegato A
- **II rata** pari a Euro 12.500,00 (dodicimilacinquecento) oneri di legge e IVA inclusi, entro trenta giorni dalla consegna degli elaborati finali di quanto previsto dall'Allegato A

sul conto di contabilità speciale (per le PP.AA.) cod. tesoreria n. 425 - conto n. 0147393, previa trasmissione di fatturazione elettronica (codice identificativo Istituto UFIQ77) e successivamente alla verifica positiva della regolare esecuzione del lavoro svolto.

Art.6

Durata

Le attività previste nell'Allegato A saranno eseguite nel termine di 9 mesi, decorrenti dalla data di sottoscrizione della convenzione.

Eventuali proroghe alla data di consegna, che potrebbero insorgere per causa di forza maggiore, dovranno essere concordate fra le parti.

Art. 7

Modalità di esecuzione

La prestazione potrà prevedere l'impiego di apparecchiature, materiali o servizi del DiLBeC.

Art.8

Pubblicazioni e convegni

Nel caso di risultati di particolare interesse scientifico, che possano costituire oggetto di pubblicazione, il DiLBeC e il PARCO procederanno a redazarli in una pubblicazione congiunta.

Il DiLBeC, di concerto con il Parco, si impegna a realizzare un convegno al termine dei lavori, dedicato alla presentazione delle finalità della ricerca.

Art.9

Foro competente

Per tutte le contestazioni che dovessero insorgere in merito alla presente Convenzione, si dichiara competente il Foro di Napoli.

Art. 10



MINISTERO
PER I BENI E
LE ATTIVITÀ
CULTURALI



Parco Archeologico dei Campi Flegrei

Università
degli Studi
della Campania
Luigi Vanvitelli

Proprietà intellettuale e riservatezza

Tutti i dati, i documenti o altri materiali che verranno condivisi tra le Parti, in esecuzione della presente Convenzione, soggiaceranno al "segreto di ufficio", ove qualificati come riservati dalla Parte che li comunica.

Le Parti convengono nell'utilizzare tali informazioni riservate soltanto in relazione all'esecuzione del presente atto, salvo diverse pattuizioni, da formalizzarsi per iscritto.

Ciascuna delle Parti adotterà tutte le misure ritenute opportune per tutelare la riservatezza della documentazione e delle informazioni delle quali disponga, in virtù del presente Accordo.

Letto, approvato e sottoscritto
Napoli, li _____

Il Direttore del Dipartimento di Lettere e Beni Culturali dell'Università della Campania "Luigi Vanvitelli"

Prof.ssa. Maria Luisa Chirico

Il Direttore *ad Interim* del Parco Archeologico dei Campi Flegrei

Dott. Paolo Giulierini



MINISTERO
PER I BENI E
LE ATTIVITÀ
CULTURALI



Parco Archeologico dei Campi Flegrei

Università
degli Studi
della Campania
Luigi Vanvitelli

ALLEGATO A

I risultati attesi dalla Convenzione consistiranno in:

1. Attività di ricerca e acquisizione dei dati conoscitivi dei beni/monumenti del Parco Archeologico di Cuma (dati descrittivi, informazioni geografiche e documentazione testuale e video)
2. Reperimento dello stato dell'arte delle fonti documentari e scientifiche indirette e dirette (bibliografia, iconografia, cartografia, documenti d'archivio storico, disegni e fotografico, fonti materiali e fotografie storiche)
3. Schedatura complessiva dei monumenti (scheda monumento, scheda complesso architettonico/monumentale, scheda sito)
 - scheda tipo secondo standard catalografici ICCD: (identificazione, definizione "SI sito archeologico, MA monumento archeologico,) dati anagrafici (localizzazione, provenienza, cronologia, materia e tecnica, condizione giuridica), descrizione, commento/interpretazione, tipologia/confronti, fortuna recente e prossima, bibliografia aggiornata (sintetica e analitica)
4. Riproduzione a mezzo stampa o con altro tipo di restituzione di stampe antiche pertinenti ai beni/monumenti schedati
5. Fotografie con deposito del doppio originale (art. 111 c. 1 d lgs 42/2004), pertinenti ai beni/monumenti schedati
6. Redazione in lingua italiana e in lingua straniera (inglese) di brevi testi di approfondimento con inquadramento cronologico e geografico dei monumenti/complessi monumentali coerenti, con interpretazione critica e con bibliografia ragionata e aggiornata.
7. Informatizzazione, digitalizzazione e normalizzazione all'interno di un *database* implementabile delle schede monumento e sito realizzate, con *link* ipertestuali della documentazione grafica e fotografica

Il DiLBeC si impegna a effettuare le sopraelencate attività in stretta collaborazione con il Direttore del PARCO; nonché con i suoi funzionari, che forniranno supporto tecnico-scientifico necessario e l'accessibilità agli Archivi di propria competenza. Il DiLBeC si impegna, altresì, a consegnare alla scadenza della presente Convenzione, un report finale, in formato digitale e cartaceo, recante gli esiti della ricerca scientifica e si rende disponibile, anche successivamente alla data di consegna stabilita dal presente atto, a illustrare eventualmente gli aspetti applicativi della ricerca svolta